

578798-2026 - Verseny

Franciaország – Büfészolgáltatás – Concessions de service pour la gestion et l'exploitation de cafétérias / boutiques et de distributeurs automatiques au sein du CHRU de Nancy

OJ S 161/2026 21/08/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

Szolgáltatásmegrendelés

1. Vevő

1.1. Vevő

Hivatalos név: Centre Hospitalier Régional Universitaire de Nancy

E-mail-cím: i.langbour@chru-nancy.fr

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Közjogi intézmény

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Egészség

2. Eljárás

2.1. Eljárás

Cím: Concessions de service pour la gestion et l'exploitation de cafétérias / boutiques et de distributeurs automatiques au sein du CHRU de Nancy

Leírás: Gestion et exploitation de cafétérias / boutiques et de distributeurs automatiques au sein du CHRU de Nancy : 2 lots attribués individuellement qui donneront lieu à la signature de deux contrats de concession de service valant autorisation d'occupation du domaine public, conformément à l'article L. 3132-1 du code de la commande publique. Ils seront accordés pour une durée de 5 ans ferme à compter de la mise à disposition des infrastructures prévue le 01 /02/2027. L'autorité concédante a fixé trois tranches optionnelles visant à prolonger successivement la durée du contrat de 6 mois.

Eljárásazonosító: 1264e82b-bbf8-4812-b039-13b74ff3707b

Belső azonosító: CS_2026_064

Az eljárás típusa: Nyitott

Az eljárás legfontosabb jellemzői: Le CHRU de Nancy a retenu une procédure ouverte de sorte que les candidats doivent déposer à la fois leur candidature et leur offre, par voie dématérialisée, sur le site <https://www.marches-publics.gouv.fr> exclusivement. Les opérateurs économiques peuvent répondre à un seul lot ou aux deux lots. Chaque lot doit donner lieu à une candidature et à une offre distincte. L'autorité concédante vérifiera les conditions de participation relatives aux capacités et aux aptitudes des candidats nécessaires à la bonne exécution du contrat de concession. Après analyse des offres, une phase négociation sera menée par l'autorité concédante avec tous les candidats. Le CHRU de Nancy procédera au choix de l'attributaire de chacune des deux concessions au regard des critères de jugement des offres énoncés dans le règlement de la consultation.

2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 55330000 Büfészolgáltatás

2.1.2. A teljesítés helye

Ország alegysége (NUTS): Meurthe-et-Moselle (FRF31)

Ország: Franciaország

További információk: Sites des hôpitaux urbains à Nancy et des hôpitaux de Brabois à Vandœuvre-les-Nancy

2.1.4. Általános információk

További információk: - Visite obligatoire de sites pour le lot 1 : Le CHRU de Nancy organise une visite obligatoire des sites concernés vendredi 28/08/2026 à 9h00. Les candidats sont invités à demander leur inscription, en indiquant l'identité et fonction des participants, jusqu'à jeudi 27/08 à 12h00 par mail à j.fabbro@chru-nancy.fr; q.bourseau@chru-nancy.fr; i.langbour@chru-nancy.fr. Les modalités de la visite leur seront précisées en retour. À l'issue de ces visites, le CHRU de Nancy fournira aux candidats une attestation de présence qui devra être jointe à l'appui de l'offre. - Les candidats peuvent obtenir les renseignements complémentaires jugés nécessaires pour l'établissement de leur proposition en transmettant leurs questions, au plus tard le 16/09/2026 à 18h00, en cliquant sur le lien "Poser une question" disponible dans le bloc "Question" de la plateforme <https://www.marchespublics.gouv.fr>. Une réponse sera alors adressée, via la plateforme, à toutes les entreprises ayant retiré le dossier de consultation en précisant leurs coordonnées, au plus tard le 22/09/2026.

Jogalap:

2014/23/EU irányelv

Sans objet

A határokön átnyúlóan alkalmazandó jog: Sans objet

2.1.5. A közbeszerzésre irányadó feltételek

A benyújtás feltételei:

Egyetlen ajánlattevő max. ennyi részre nyújthat be ajánlatot: 2

A szerződés feltételei:

Egyetlen ajánlattevőnek max. ennyi rész ítéltető oda: 2

2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizárásra forrása: Közbeszerzési dokumentum

5. Rész

5.1. Rész: LOT-0001

Cím: Cafétérias / boutiques

Leírás: Concession de service pour la gestion et l'exploitation de cafétérias / boutiques au sein du CHRU de Nancy, regroupant les prestations suivantes : Vente de produits de restauration rapide en boutique, presse, papeterie, articles divers, dont produits de monopole et développement de services à la carte de type « conciergerie » à destination des patients et du personnel (pressing, services postaux, services en chambre relais colis et autres services).

Ces services « à la carte » devront être proposés au sein de la boutique.

Belső azonosító: 1

5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 55330000 Büfészolgáltatás

Opciók:

A lehetőségek leírása: 3 tranches optionnelles : - TO1 : prolongation de la durée de 6 mois ; - TO2 : prolongation de la durée de 6 mois ; - TO3 : prolongation de la durée de 6 mois.

5.1.2. A teljesítés helye

Ország alegysége (NUTS): Meurthe-et-Moselle (FRF31)

Ország: Franciaország

5.1.3. Becsült időtartam

Időtartam: 5 Évek

5.1.5. Érték

A becsült érték héa (áfa) nélkül: 13 700 000,00 EUR

5.1.6. Általános információk

Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: nem

5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selektációs kritériumok forrásai: Közbeszerzési dokumentum

5.1.10. Odaítélési szempontok

Kritérium:

Típus: Ár

Megnevezés: Tarifs

Leírás: Tarifs : Grilles tarifaires tout public et pour le personnel

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (pontok, pontos)

Értékelési szempont száma: 20

Kritérium:

Típus: Minőség

Megnevezés: Qualité technique de l'offre

Leírás: Qualité technique de l'offre : Ce critère comporte des sous critères énoncés avec leur pondération associée dans le règlement de la consultation inclus dans le DCE

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (pontok, pontos)

Értékelési szempont száma: 50

Kritérium:

Típus: Ár

Megnevezés: Redevance

Leírás: Redevance : Montants de la redevance annuelle garantie et de la redevance annuelle variable

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (pontok, pontos)

Értékelési szempont száma: 30

5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

Határidő kiegészítő információk bekéréséhez: 16/09/2026 18:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://www.marches-publics.gouv.fr/entreprise/consultation/3056219?orgAcronyme=x7c>

5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek

A benyújtás feltételei:

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://www.marches-publics.gouv.fr/entreprise/consultation/3056219?orgAcronyme=x7c>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: francia

Változatok: Nem megengedett

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 02/10/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 250 Napok

A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

A szerződés teljesítésére vonatkozó feltételek: La rémunération du concessionnaire est substantiellement assurée par les résultats d'exploitation à travers des redevances perçues directement auprès des usagers. Il assume donc le risque d'exploitation visé à l'article L. 1121-1 du code de la commande publique. Le concessionnaire doit verser une redevance (part fixe et part variable) à l'autorité concédante.

5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat

Felülvizsgálati szervezet: Tribunal Administratif de Nancy

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: — le référé précontractuel prévu aux articles L. 551-1 et suivants du Code de justice administrative (CJA) peut être introduit depuis le début de la procédure de passation jusqu'à la signature du contrat, — le référé contractuel prévu aux articles L. 551-13 à L. 551-23 du CJA peut être exercé dans les délais prévus à l'article R. 551-7 du CJA, — le recours en contestation de validité du contrat, issu de la jurisprudence "Tarn-et-Garonne", peut être exercé par les tiers au contrat dans un délai de 2 mois à compter des mesures de publicité appropriées.

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet: Centre Hospitalier Régional Universitaire de Nancy

A közbeszerzési dokumentumokhoz offline hozzáférést biztosító szervezet: Centre Hospitalier Régional Universitaire de Nancy

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet: Tribunal Administratif de Nancy

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet: Centre Hospitalier Régional Universitaire de Nancy

Ajánlatokat feldolgozó szervezet: Centre Hospitalier Régional Universitaire de Nancy

5.1. Rész: LOT-0002

Cím: Distributeurs automatiques

Leírás: Concession de service pour la gestion et l'exploitation de distributeurs automatiques au sein du CHRU de Nancy pour la vente de boissons chaudes ou froides et de restauration rapide.

Belső azonosító: 2

5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 55330000 Büfészolgáltatás

Opciók:

A lehetőségek leírása: 3 tranches optionnelles : - TO1 : prolongation de la durée de 6 mois ; - TO2 : prolongation de la durée de 6 mois ; - TO3 : prolongation de la durée de 6 mois.

5.1.2. A teljesítés helye

Ország alegysége (NUTS): Meurthe-et-Moselle (FRF31)

Ország: Franciaország

További információk: Sites des hôpitaux urbains à Nancy et des hôpitaux de Brabois à Vandoeuvre-les-Nancy

5.1.3. Becsült időtartam

Időtartam: 5 Évek

5.1.5. Érték

A becsült érték héa (áfa) nélkül: 8 230 000,00 EUR

5.1.6. Általános információk

Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: nem

5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selektációs kritériumok forrásai: Közbeszerzési dokumentum

5.1.10. Odaítélési szempontok

Kritérium:

Típus: Minőség

Megnevezés: Qualité technique de l'offre

Leírás: Qualité technique de l'offre : Ce critère comporte des sous critères énoncés avec leur pondération associée dans le règlement de la consultation inclus dans le DCE

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (pontok, pontos)

Értékelési szempont száma: 50

Kritérium:

Típus: Ár

Megnevezés: Tarifs

Leírás: Tarifs : Grilles tarifaires tout public et pour le personnel

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (pontok, pontos)

Értékelési szempont száma: 20

Kritérium:

Típus: Ár

Megnevezés: Redevance

Leírás: Redevance : Montants de la redevance annuelle garantie et de la redevance annuelle variable

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (pontok, pontos)

Értékelési szempont száma: 30

5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

Határidő kiegészítő információk bekéréséhez: 16/09/2026 18:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://www.marches-publics.gouv.fr/entreprise/consultation/3056219?orgAcronyme=x7c>

5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek

A benyújtás feltételei:

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://www.marches-publics.gouv.fr/entreprise/consultation/3056219?orgAcronyme=x7c>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: francia

Változatok: Nem megengedett

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 02/10/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 250 Napok

A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

A szerződés teljesítésére vonatkozó feltételek: La rémunération du concessionnaire est substantiellement assurée par les résultats d'exploitation à travers des redevances perçues directement auprès des usagers. Il assume donc le risque d'exploitation visé à l'article L. 1121-1 du code de la commande publique. Le concessionnaire doit verser une redevance (part fixe et part variable) à l'autorité concédante.

5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat

Felülvizsgáló szervezet: Tribunal Administratif de Nancy

A felülvizsgáló határidőkre vonatkozó információk: — le référé précontractuel prévu aux articles L. 551-1 et suivants du Code de justice administrative (CJA) peut être introduit depuis le début de la procédure de passation jusqu'à la signature du contrat, — le référé contractuel prévu aux articles L. 551-13 à L. 551-23 du CJA peut être exercé dans les délais prévus à l'article R. 551-7 du CJA, — le recours en contestation de validité du contrat, issu de la jurisprudence "Tarn-et-Garonne", peut être exercé par les tiers au contrat dans un délai de 2 mois à compter des mesures de publicité appropriées.

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet: Centre Hospitalier Régional Universitaire de Nancy

A közbeszerzési dokumentumokhoz offline hozzáférést biztosító szervezet: Centre Hospitalier Régional Universitaire de Nancy

A felülvizsgáló eljárásokról további információkat nyújtó szervezet: Tribunal Administratif de Nancy

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet: Centre Hospitalier Régional Universitaire de Nancy

Ajánlatokat feldolgozó szervezet: Centre Hospitalier Régional Universitaire de Nancy

8. Szervezetek

8.1. ORG-0001

Hivatalos név: Centre Hospitalier Régional Universitaire de Nancy

Regisztrációs szám: 20004216600013

Szervezeti egység: 54

Postacím: 29 avenue du Maréchal de Lattre de Tassigny CO 60034

Város: Nancy Cedex

Irányítószám: 54035

Ország alegysége (NUTS): Meurthe-et-Moselle (FRF31)

Ország: Franciaország

Kapcsolattartó pont: Direction des Achats du GHT Hôpitaux Sud Lorraine

E-mail-cím: i.langbour@chru-nancy.fr

Telefonszám: +33 3 83 85 10 91

Internetcím: <https://www.chu-nancy.fr>

Az ajánlatkérő szervezet profilja: <https://www.marches-publics.gouv.fr/entreprise>

E szervezet szerepei:

Vevő

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet

A közbeszerzési dokumentumokhoz offline hozzáférést biztosító szervezet

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet
Ajánlatokat feldolgozó szervezet

8.1. **ORG-0002**

Hivatalos név: Tribunal Administratif de Nancy
Regisztrációs szám: 17540005000019
Szervezeti egység: 54
Postacím: 5 place de la Carrière CO 20038
Város: Nancy Cedex
Irányítószám: 54036
Ország alegysége (NUTS): Meurthe-et-Moselle (FRF31)
Ország: Franciaország
Kapcsolattartó pont: Greffe du Tribunal Administratif de Nancy
E-mail-cím: greffe-ta-nancy@juradm.fr
Telefonszám: +33 3 83 17 43 43
Internetcím: <https://nancy.tribunal-administratif.fr>

E szervezet szerepei:

Felülvizsgálati szervezet
A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet

A hirdetményre vonatkozó információk

A hirdetmény azonosítója/verziója: 282ecf0d-5374-497f-af54-8df1a794a537 - 01
Hirdetményminta típusa: Verseny
A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok
A hirdetmény altípusa: 19
A hirdetmény megküldésének dátuma: 20/08/2026 09:50:54 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő
Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: francia
A hirdetmény közzétételi száma: 578798-2026
HL S kiadás száma: 161/2026
A közzététel dátuma: 21/08/2026